

## ECE-Konformitätserklärung

## ECE Declaration of Conformity

**Bucher Hydraulics AG, Industriestrasse 15, 6345 Neuheim SWITZERLAND**

erklärt in alleiniger Verantwortung die Übereinstimmung der Produkte

declares under sole responsibility compliance of the products:

Antriebsregler (Elektronische Unterbaugruppen) der Baureihen:

Controller (electronic sub-assemblies) of the series:

### MOBILE

In den Ausführungen:

for the following Models:

MOBILE DCU  
MOBILE DCU PSU  
MOBILE PSU

EMDAG2603603Uxxxx  
EMDAG2303303Uxxxx  
EMDAG2303153Uxxxx  
EMDAG2153752Uxxxx  
EMDAG1603000Uxxxx  
EMDAG1303000Uxxxx  
EMDAG1153000Uxxxx

EMDAG4562603Cxxxx  
EMDAG4562303Cxxxx  
EMDAG4562153Cxxxx  
EMDAG3562000Cxxxx  
EMDAG4282603Txxxx  
EMDAG4282303Txxxx  
EMDAG4282153Txxxx  
EMDAG3282000Txxxx

mit der

with the

EG Verordnung über Typgenehmigungen  
2009/661/EG

EC Regulation concerning type-approval  
2009/661/EC

Angewandte harmonisierte Normen:

Applied harmonized standards:

EN 55025  
ISO 7637-1 / ISO 7637-2  
ISO 11452-1 / ISO 11452-2 / ISO 11452-4

Die aufgeführten Geräte sind im Sinne der EMV- Richtlinie keine eigenständig betreibbare Produkte. Die Einhaltung der Richtlinie setzt den korrekten Einbau der Produkte, die Beachtung der spezifischen Installationshinweise und der Produktdokumentation voraus. Dies wurde an bestimmten Anlagenkonfigurationen nachgewiesen.

According to the EMC directive, the listed devices are not independently operable products. Compliance of the directive requires the correct installation of the product, the observance of specific installation notes and product documentation. This was tested on specific system configurations.

### ECE Regelung Nr. 10 Rev 5

### ECE Regulation No. 10 Rev 5



**10 R - 057105**

Ausgestellt von

Issued by

Kraftfahrt-Bundesamt,  
Förderstraße 16,  
DE-24944 Flensburg

Zertifikate

certificates

057105, Erw. 05

Ausstellungsdatum

Date of issue

02.01.2018

### ECE Regelung Nr. 100 Rev 2

Schutz von elektrischen Fahrzeugen vor elektrischen Schlag

### ECE Regulation No. 100 Rev 2

Protection of electric vehicles against electric shock

Angewandte harmonisierte Normen:

Applied harmonized standards:

ISO 6469-3  
EN 60664-1  
ISO 20653

### Richtlinie für Altfahrzeuge

2011/37/EG (2000/53/EG)

### End-of-life vehicles Directive

2011/37/EC (2000/53/EC)

Angewandte harmonisierte Normen:

Applied harmonised standards:

VDA 232-101

Die Sicherheitshinweise der Betriebsanleitung sind zu beachten.

The safety instructions of the manual are to be considered.

Die Produkte sind bestimmt zum Einbau in Fahrzeuge. Die Inbetriebnahme ist solange untersagt bis festgestellt wurde, dass die Fahrzeuge, in welche diese Produkte eingebaut werden sollen, den gesetzlichen Bestimmungen entsprechen.

These products are intended for installation in vehicles. Operation is prohibited until it has been determined that the vehicles in which these products are to be installed, conforms to the respective regulations.

Ort / Datum  
Place / date

Geschäftsführer  
General Manager

Approbationsverantwortlicher  
Responsible for Approval

Neuheim 09.07.2021

Thomas Dubach

i.A. R. Meyer